

Приложение №2

к Документации на проведение Открытого запроса котировок
в электронной форме на право заключения договора передачи прав на использование
Программного обеспечения Atlassian Jira

ДОГОВОР
поставки экземпляров ПО
№ _____

г. Москва

«___» _____ 2017 г.

_____, именуемое в дальнейшем «Поставщик», в лице _____, действующего на основании _____, и _____, именуемое в дальнейшем «Покупатель», в лице _____-, действующего на основании _____, с другой стороны, совместно именуемые «Стороны», а по отдельности – «Сторона», заключили настоящий Договор № _____ от «__» _____ 2017 г. поставки экземпляров ПО (далее – «Договор») о нижеследующем.

1. ТЕРМИНЫ И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

1.1. В настоящем Договоре следующие термины должны пониматься так, как указано ниже:

1.1.1. «Адрес доставки» – адрес, по которому экземпляры ПО должна быть переданы Покупателю. Адрес: Москва, 1-й Котляковский переулок, д. 1а, ком. 3а.

1.1.2. «Правообладатель» – Atlassian.

1.1.3. «Экземпляры Программного обеспечения» (экземпляры ПО) – экземпляры программных комплексов и (или) иных видов программ для ЭВМ, которые передаются на отдельном носителе в товарной упаковке.

2. ПРЕДМЕТ ДОГОВОРА

2.1. В порядке и на условиях, установленных настоящим Договором, Поставщик обязуется передавать Покупателю экземпляры ПО в соответствии с Приложением № 1 к настоящему Договору в собственность, а Покупатель обязуется принимать экземпляры ПО и оплатить их.

3. ЦЕНА ДОГОВОРА И ПОРЯДОК РАСЧЁТОВ

3.1. Цена Договора составляет сумму _____ (_____) долларов США _____ центов, в т.ч. НДС 18%.

3.2. Цена Договора включает в себя все платежи, причитающиеся Поставщику за выполнение обязательств по настоящему Договору и Поставщик не вправе требовать увеличения Цены Договора.

3.3. Стоимость экземпляров ПО, определенная Приложением №1 к настоящему Договору, в течении срока действия настоящего Договора не может быть увеличена, в том числе в случае, когда в момент определения цены экземпляров ПО исключалась возможность предусмотреть полный объём необходимых для исполнения настоящего Договора расходов.

3.4. Оплата цены экземпляров ПО по настоящему Договору производится в следующем порядке:

3.4.1. Покупатель оплачивает 100 % (сто процентов) цены экземпляров ПО, в том числе НДС 18 %, в течение 35 (тридцати пяти) календарных дней с момента получения от Поставщика оригинала счета на оплату. Поставщик выставляет указанный счет не позднее 5 (пяти) рабочих дней с даты подписания Сторонами Товарной накладной по форме ТОРГ-12 на весь объем поставки экземпляров ПО, которое должно быть поставлено по настоящему Договору;

3.4.2. Покупатель оплачивает цену экземпляров ПО путём перечисления денежных средств в рублях по курсу Банка России на день оплаты на расчётный счёт Поставщика, указанный в разделе 17 настоящего Договора. Все расходы и издержки по переводу денежных средств с расчётного счёта Покупателя на расчётный счёт Поставщика (включая, не ограничиваясь, применимые комиссии банка Поставщика), относятся на Поставщика, за исключением расходов и комиссий банка, в котором открыт расчётный счёт Покупателя;

3.4.3. Обязательство Покупателя по оплате считается выполненным с даты списания денежных средств с расчётного счёта Покупателя. Если Поставщик в течение 5 (пяти) рабочих дней с даты выполнения Покупателем обязательства по оплате не получит денежные средства на свой расчётный счёт, то Покупатель по запросу Поставщика направляет Поставщику простую копию соответствующего платёжного поручения.

3.5. Отношения по коммерческому кредитованию по настоящему Договору между Сторонами не возникают.

4. ТРЕБОВАНИЯ К ЭКЗЕМПЛЯРАМ ПО

4.1. Качество экземпляров ПО должно соответствовать требованиям нормативных правовых актов Российской Федерации, а также положениям указанной в п. 6.1 настоящего Договора и документации, относящейся к экземплярам ПО.

4.2. Если к перевозке, погрузке, разгрузке или хранению экземпляров ПО предъявляются специфические требования, Поставщик обязан уведомить об этом Покупателя за 10 (десять) календарных дней до даты передачи экземпляров ПО Покупателю по соответствующему Адресу доставки.

4.3. Экземпляры ПО на момент их передачи Покупателю по товарной накладной по форме ТОРГ-12 должны быть свободными от прав и притязаний третьих лиц, в частности, в отношении прав на ПО не должно вестись судебного разбирательства.

4.4. Поставщик подтверждает, что Покупателю, в связи с владением, использованием, распоряжением экземпляров ПО будут предоставлены безвозмездно Правообладателями лицензии и Покупателю не потребуется для такого использования получение какой бы то ни было дополнительной (не предусмотренной настоящим Договором) лицензии, права пользования патентом или иного разрешения ни от Поставщика, ни от третьих лиц, а также подтверждает то, что Покупатель не будет понужден к каким-либо не предусмотренным настоящим Договором выплатам за использование ПО в связи с использованием любых объектов интеллектуальной собственности Поставщика или третьих лиц.

4.5. Экземпляры ПО должны быть полностью русифицированы (либо методом поставки русской лицензии, либо путем полной самостоятельной русификации).

5. ГАРАНТИЯ КАЧЕСТВА ЭКЗЕМПЛЯРОВ ПО

5.1. Поставщик гарантирует работоспособность экземпляров ПО на протяжении гарантийного периода, равного 12 (двенадцать) месяцев с даты подписания Сторонами товарной-накладной по форме ТОРГ-12 (Гарантийный срок).

5.2. Поставщик обязуется предоставить гарантийную техническую поддержку правообладателя на английском языке с получением обновлений и новых версий программного обеспечения на срок в течение 12 месяцев с даты подписания Сторонами Акта приема – передачи Лицензии. Гарантийная техническая поддержка включает в себя

технические и функциональные консультации по продуктам. Поддержка должна осуществляться через сайт поддержки и/или посредством электронной почты. Время реакции на обращение – до 8 часов.

6. ТРЕБОВАНИЯ К ДОКУМЕНТАМ, ОТНОСЯЩИМСЯ К ЭКЗЕМПЛЯРАМ ПО

6.1. Поставщик обязуется в сроки, установленные в п. 9.2 настоящего Договора, передать Покупателю все относящиеся к экземплярам ПО документы, (условия использования Программного обеспечения (лицензионные условия), указанные на упаковке экземпляров ПО, во вложении в упаковку экземпляров ПО, в самом Программном обеспечении, так, чтобы быть доступными неопределенному кругу лиц до начала использования Программного обеспечения и т.п.), предусмотренные нормативными правовыми актами Российской Федерации и настоящим Договором.

6.2. Если в сроки, установленные в п. 9.2 настоящего Договора, Покупатель не получит документы, указанные в п. 6.1 настоящего Договора, Покупатель вправе назначить Поставщику разумный срок для их передачи. В случае, когда указанные документы не переданы Покупателю Поставщиком в установленный срок, Поставщик обязуется вернуть Покупателю денежные средства, выплаченные за экземпляры ПО, в отношении которых Покупатель не получил соответствующие документы, вывезти эти экземпляры ПО с Адреса доставки своими силами и за свой счёт, а также возместить Покупателю убытки.

7. УПАКОВКА И МАРКИРОВКА ЭКЗЕМПЛЯРОВ ПО

7.1 Поставщик обязуется передать Покупателю экземпляры ПО в упаковке, отвечающей требованиям нормативных правовых актов Российской Федерации и положениям настоящего Договора. Упаковка (маркировка) должна обеспечивать доставку экземпляров ПО по соответствующему Адресу доставки, а также сохранность экземпляров ПО при его перевозке любым видом транспорта, как в прямом, так и в смешанном сообщении, с учетом длительного хранения и нескольких перегрузок (погрузок и разгрузок) в пути.

7.2 Поставщик до момента подписания Сторонами товарной накладной по форме ТОРГ-12 несёт ответственность перед Покупателем за порчу и утрату соответствующих экземпляров ПО, а также за просрочку доставки экземпляров ПО вследствие ненадлежащей упаковки и (или) маркировки.

7.3 Цена упаковки, упаковочного материала включена в цену экземпляров ПО.

7.4 Упаковка экземпляров ПО после её вскрытия должна исключать возможность восстановления упаковки без следов вскрытия.

8 ДОСТАВКА ЭКЗЕМПЛЯРОВ ПО

8.1 Доставка экземпляров ПО осуществляется путём отгрузки экземпляров ПО по Адресу доставки не позднее 10 (десяти) календарных дней с момента заключения настоящего Договора.

8.2 Поставщик обязуется своими силами и за свой счёт осуществлять погрузку, транспортировку и разгрузку, страхование экземпляров ПО на период до перехода к Покупателю права собственности на экземпляры ПО.

8.3 Плата за выполнение обязательств Поставщика, указанных в п.п. 8.1 – 8.2 настоящего Договора, включена в цену экземпляров ПО.

8.4 Досрочная поставка экземпляров ПО допускается с предварительного письменного согласия Покупателя.

8.5 Доставка экземпляров ПО по Адресу доставки должна быть произведена единовременно.

8.6 За 5 (пять) рабочих дней до даты передачи экземпляров ПО Покупателю по товарно-транспортной накладной по форме 1-Т, Поставщик обязуется предоставить Покупателю уведомление о дате доставки экземпляров ПО по Адресу доставки.

9 ПРИЁМКА ЭКЗЕМПЛЯРОВ ПО

9.1 В момент отгрузки экземпляров ПО по Адресу доставки Покупатель обязуется принять партию экземпляров ПО по количеству транспортных (погрузочных) мест и установить наличие (отсутствие) явных, видимых повреждений соответствующей упаковки. Поставщик обязуется оказать Покупателю необходимое содействие.

9.2 Поставщик обязуется одновременно с передачей партии экземпляров ПО по товарно-транспортной накладной по форме № 1-Т передать документы, предусмотренные нормативными правовыми актами Российской Федерации и п. 6.1. настоящего Договора.

9.3 Если количество транспортных (погрузочных) мест соответствует, и если соответствующая упаковка не повреждена, Покупатель обязан со своей стороны подписать предоставленную Поставщиком товарно-транспортную накладную по форме № 1-Т на данную партию экземпляров ПО без замечаний.

9.4 Если в ходе приёмки партии экземпляров ПО по количеству транспортных (погрузочных) мест Покупатель выявит недопоставку, и (или) установит, что упаковка какого-либо экземпляра ПО повреждена, Покупатель указывает соответствующие сведения в товарно-транспортной накладной по форме № 1-Т.

9.5 Подписание Покупателем товарно-транспортной накладной по форме № 1-Т означает, что Покупатель получил партию экземпляров ПО в соответствующем количестве транспортных (погрузочных) мест.

9.6 Осмотр и проверка экземпляров ПО осуществляются Покупателем в течение 3 (трех) рабочих дней с даты подписания Сторонами товарно-транспортной накладной по форме № 1-Т в отношении соответствующей партии экземпляров ПО.

9.7 Поставщик вправе за свой счёт направить своих представителей для участия в осмотре и проверке экземпляров ПО Покупателем.

9.8 По результатам осмотра и проверки экземпляров ПО в соответствии с п. 9.6 настоящего Договора, но не позднее 5 (пяти) рабочих дней с указанной даты, Покупатель подписывает предоставленные Поставщиком товарные накладные по форме ТОРГ-12.

9.9. Право собственности на экземпляры ПО, а также риск случайной гибели или повреждения экземпляров ПО переходят к Покупателю с момента подписания Сторонами соответствующей товарной накладной по форме ТОРГ-12.

9.10. С момента получения Покупателем партии экземпляров ПО по товарно-транспортной накладной по форме № 1-Т и до момента приёмки экземпляров ПО Покупателем по товарной накладной по форме ТОРГ-12, экземпляры ПО должны храниться Покупателем обычным образом.

10 ТРЕБОВАНИЯ К ОФОРМЛЕНИЮ ПЕРВИЧНЫХ УЧЁТНЫХ ДОКУМЕНТОВ

10.1 Поставщик обязуется в течение 5 (пяти) рабочих дней со дня подписания настоящего Договора передать Покупателю:

10.1.1 образцы подписей лиц, которые будут подписывать выставляемые в адрес Покупателя счета-фактуры;

10.1.2 документы, подтверждающие полномочия лиц, которые будут подписывать счета-фактуры (заверенные надлежащим образом приказы, распоряжения, доверенности, копии банковских карточек или иные аналогичные документы) в случае, если право их подписи предоставлено иным лицам, кроме руководителя организации и главного бухгалтера.

- 10.2 Поставщик обязуется в письменной форме информировать Покупателя (с приложением подтверждающих документов) обо всех изменениях в перечне лиц, имеющих право подписи счетов-фактур, в течение 10 (десяти) рабочих дней со дня таких изменений.
- 10.3 Поставщик обязуется выставить в соответствии с законодательством Российской Федерации и передать Покупателю соответствующие счета-фактуры не позднее 5 (пяти) календарных дней с момента передачи экземпляров ПО, а в случае получения сумм частичной оплаты в счет предстоящей поставки, не позднее 5 (пяти) календарных дней, считая со дня получения Поставщиком указанных сумм оплаты.
- 10.4 Товарно-транспортные накладные по форме 1-Т должны быть составлены Поставщиком по Адресу доставки в двух подлинных экземплярах. К моменту передачи Покупателю данные документы должны быть подписаны уполномоченным представителем Поставщика, а также скреплены печатью Поставщика.
- 10.5 Первичные учётные документы, указанные в п.п. 10.4-10.4 настоящего Договора, должны быть составлены согласно требованиям нормативных правовых актов Российской Федерации.
- 10.6 Данные в первичных учётных документах, указанных в п.п. 10.4-10.5 настоящего Договора, должны полностью соответствовать данным, приведённым в настоящем Договоре.
- 10.8. Стороны обязуются осуществлять сверку расчётов по настоящему Договору с оформлением двустороннего акта сверки расчётов не реже одного раза в год, а также по мере необходимости. Акт сверки расчётов составляется заинтересованной Стороной в двух экземплярах, каждый из которых должен быть подписан уполномоченным представителем этой Стороны и скреплён её печатью. Сторона-инициатор направляет в адрес Стороны-получателя два оригинала акта сверки расчётов почтовой связью заказным или ценным письмом с уведомлением о вручении, курьерской службой или иным согласованным Сторонами способом. В течение 10 (десяти) рабочих дней со дня получения акта сверки расчётов Сторона-получатель должна подписать, заверить печатью, направить один экземпляр акта сверки расчётов в адрес Стороны-инициатора, или направить Стороне-инициатору свои письменные мотивированные возражения по поводу достоверности содержащейся в акте сверки расчётов информации. Если в течение 10 (десяти) рабочих дней со дня получения акта сверки расчётов Сторона-получатель не направит в адрес Стороны-инициатора подписанный акт сверки расчётов или письменные мотивированные возражения по поводу достоверности содержащейся в нем информации, акт сверки расчётов считается признанным Стороной-получателем в редакции Стороны-инициатора.

11. ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ

- 11.1. По настоящему Договору поставляется Программное обеспечение, которое содержится на отдельном носителе в товарной упаковке.
- 11.2. Условия использования Программного обеспечения определяются Правообладателем и изложены на экземплярах Программного обеспечения (на упаковке экземпляров Программного обеспечения, во вложении в упаковку экземпляров Программного обеспечения, в самом Программном обеспечении, так чтобы быть доступными неопределенному кругу лиц до начала использования Программного обеспечения и предлагаются для согласия с ними до или в процессе установки такого Программного обеспечения).
- 11.3. Начало использования Программного обеспечения, как оно определено на экземплярах Программного обеспечения (на упаковке экземпляров Программного обеспечения, во вложении в упаковку экземпляров Программного обеспечения, в самом Программном обеспечении, так чтобы быть доступными неопределенному кругу лиц до начала использования Программного обеспечения и предлагаются для согласия с ними до или в процессе установки такого Программного обеспечения), означает согласие

Покупателя на заключение с Правообладателем соответствующего договора присоединения в соответствии со ст. 1286-1286.1 Гражданского кодекса Российской Федерации. Поставщик несёт ответственность перед Покупателем за предоставление Покупателю указанной упаковки (вложения в упаковку экземпляров).

11.4. Условия использования Программного обеспечения, изложенные на экземплярах Программного обеспечения (на упаковке экземпляров Программного обеспечения, во вложении в упаковку экземпляров Программного обеспечения, в самом Программном обеспечении, так чтобы быть доступными неопределенному кругу лиц до начала использования Программного обеспечения и предлагаются для согласия с ними до или в процессе установки такого Программного обеспечения), должны предусматривать предоставление Покупателю права использования Программного обеспечения способами, указанными в ст. 1280 Гражданского кодекса Российской Федерации, с момента начала использования Программного обеспечения Покупателем и до момента продажи или иного отчуждения Покупателем соответствующего Программного обеспечения. Покупатель должен быть освобождён от обязанности предоставлять Правообладателю и (или) Поставщику, иным третьим лицам отчёты об использовании Программного обеспечения.

11.5. Поставщик гарантирует, что:

11.5.1. условия использования Программного обеспечения изложены на экземплярах Программного обеспечения (на упаковке экземпляров Программного обеспечения, во вложении в упаковку экземпляров Программного обеспечения, в самом Программном обеспечении так, чтобы быть доступными неопределенному кругу лиц до начала использования Программного обеспечения);

11.5.2. положения об использовании Программного обеспечения, изложенные на экземплярах Программного обеспечения (на упаковке экземпляров Программного обеспечения, во вложении в упаковку экземпляров Программного обеспечения, в самом Программном обеспечении так, чтобы быть доступными неопределенному кругу лиц до начала использования Программного обеспечения), отвечают требованиям законодательства Российской Федерации и позволяют использовать соответствующее Программное обеспечение на условиях, изложенных в п. 11.4 настоящего Договора;

11.5.3. Поставщик совершил все разумно необходимые и предусмотренные обычаями делового оборота действия, направленные на выявление обладателя (обладателей) исключительного права на Программное обеспечение;

11.5.4. при передаче Покупателю Программного обеспечения Поставщик не нарушит интеллектуальные права, в том числе авторские и иные права третьих лиц (что экземпляры Программного обеспечения не являются контрафактными).

11.6. В случае предъявления к Покупателю претензий, исков, иных требований о нарушении Покупателем интеллектуальных прав третьих лиц на Программное обеспечение, Поставщик обязуется урегулировать соответствующие споры с третьими лицами своими силами и за свой счёт. В случае предъявления указанных претензий, исков, иных требований, Поставщик обязан по выбору Покупателя и в определённые Покупателем разумные сроки:

11.6.1. либо своими силами и за свой счёт обеспечить предоставление Покупателю Программного обеспечения, соответствующего требованиям, указанным в настоящем Договоре и не нарушающего интеллектуальные права третьих лиц;

11.6.2. либо своими силами и за свой счёт заменить Программное обеспечение таким образом, чтобы нарушение прав на результаты интеллектуальной деятельности третьих лиц было устранено, а заменённое Программное обеспечение (условия о его использовании) полностью соответствовало требованиям настоящего Договора.

11.7. Стороны признают существенным нарушением настоящего Договора Поставщиком обстоятельства, при которых по состоянию на дату передачи Покупателю соответствующей партии по товарно-транспортной накладной по форме № 1-Т:

11.7.1. сведения о правах использования Программного обеспечения не указаны на экземплярах Программного обеспечения (на упаковке экземпляров Программного

обеспечения, во вложении в упаковку экземпляров Программного обеспечения, в самом Программном обеспечении, так чтобы быть доступными неопределенному кругу лиц до начала использования Программного обеспечения и предлагаются для согласия с ними до или в процессе установки такого Программного обеспечения) или не представлен русский перевод этих сведений;

11.7.2. сведения о правах использования Программного обеспечения, указанные на экземплярах Программного обеспечения (на упаковке экземпляров Программного обеспечения, во вложении в упаковку экземпляров Программного обеспечения, в самом Программном обеспечении так, чтобы быть доступными неопределенному кругу лиц до начала использования Программного обеспечения), противоречат требованиям законодательства Российской Федерации и (или) требованиям настоящего Договора.

11.8. В случае возникновения обстоятельств, указанных в п. 11.7 настоящего Договора, Поставщик обязуется возместить Покупателю убытки, а Покупатель вправе по своему усмотрению:

11.8.1. либо отказаться от исполнения настоящего Договора в одностороннем порядке и заявить соответствующие предусмотренные законодательством Российской Федерации требования;

11.8.2. либо заявить требования, указанные в п. 11.6.1 – 11.6.2 настоящего Договора.

11.9. Условия настоящего раздела 11 будут оставаться в силе в течение срока эксплуатации Покупателем Программного обеспечения вне зависимости от причины прекращения Договора.

12. ОБЕСПЕЧЕНИЕ КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТИ

12.1. Каждая Сторона данного Договора обязуется сохранять конфиденциальность информации, ставшей ей известной при исполнении настоящего Договора, если такая информация прямо обозначена передающей Стороной как конфиденциальная, и не должна сообщаться третьей стороне или использоваться в целях, выходящих за рамки предмета настоящего Договора, без письменного согласия второй Стороны по настоящему Договору, за исключением случаев, предусмотренных действующим законодательством Российской Федерации.

12.2. Стороны обязуются принимать меры по охране конфиденциальности информации в соответствии с законодательством Российской Федерации и использовать приемлемые средства защиты конфиденциальной информации, включая ограничение предоставления информации в случаях, когда раскрытие информации связано с осуществлением персоналом своих должностных обязанностей. Сотрудники, использующие указанную информацию для выполнения своих должностных обязанностей, должны быть информированы о конфиденциальности полученной информации, и обязаны действовать в соответствии с положениями настоящего Договора и в рамках указанных ограничений.

12.3. По окончании срока действия настоящего Договора получающая Сторона обязуется незамедлительно вернуть передающей Стороне все носители Конфиденциальной информации, в том числе и копии, либо с письменного согласия передающей Стороны уничтожить их установленным порядком, включая конфиденциальную информацию, сохранённую на оборудовании получающей Стороны, и направить передающей Стороне письменное подтверждение о выполнении указанных действий.

13. ОТВЕТСТВЕННОСТЬ СТОРОН

13.1. За неисполнение или ненадлежащее исполнение своих обязательств по настоящему Договору Стороны несут ответственность в соответствии с действующим законодательством Российской Федерации.

13.2. Если иное не предусмотрено настоящим Договором, за нарушение Поставщиком

сроков исполнения обязательств, предусмотренных настоящим Договором, Покупатель вправе взыскать с Поставщика пени в размере 0,1 процента (0,1%) от цены Договора, за каждый день просрочки исполнения.

13.3. В случае просрочки платежа, указанного в п. 3.4.1 настоящего Договора, Поставщик вправе взыскать с Покупателя за каждый день просрочки неустойку в размере 1/365 ключевой ставки Центрального банка Российской Федерации, определённой на дату составления Поставщиком соответствующей претензии, от суммы просроченного платежа.

13.4. Выплата неустойки по настоящему Договору осуществляется только на основании письменной претензии. Если письменная претензия одной Стороны не будет направлена в адрес другой Стороны, неустойка не начисляется и не уплачивается.

13.5. Стороны уплачивают неустойку, предусмотренную настоящим Договором, в течение 10 (десяти) рабочих дней со дня получения соответствующего требования в письменной форме.

13.6. Покупатель при оплате цены экземпляров ПО вправе руководствоваться положениями статьи 410 Гражданского кодекса Российской Федерации, предусматривающими возможность прекратить обязательство зачетом встречного однородного требования, срок которого наступил.

14. ОБСТОЯТЕЛЬСТВА НЕПРЕОДОЛИМОЙ СИЛЫ

14.1. Стороны освобождаются от ответственности за частичное или полное неисполнение обязательств по настоящему Договору, если это неисполнение явилось следствием обстоятельств непреодолимой силы, то есть чрезвычайных обстоятельств, возникших после заключения настоящего Договора, которые Сторона не могла ни предвидеть, ни предотвратить разумными мерами. К обстоятельствам непреодолимой силы, например, относятся: пожар, наводнения, землетрясения, иные стихийные бедствия. Наличие обстоятельств непреодолимой силы подтверждается соответствующим документом. Акты органов исполнительной власти и местного самоуправления, равно как и изменения в законодательстве, не должны рассматриваться как обстоятельства непреодолимой силы для целей исполнения обязательств, предусмотренных Договором.

14.2. При наступлении обстоятельств непреодолимой силы подвергшаяся их воздействию Сторона должна при первой возможности незамедлительно в письменной форме известить о данных обстоятельствах другую Сторону. Извещение должно содержать сведения о характере обстоятельств непреодолимой силы, а также оценку их влияния на возможность исполнения Стороной своих обязательств по настоящему Договору и предполагаемый срок исполнения таких обязательств. Срок исполнения Сторонами своих обязательств по настоящему Договору продлевается соразмерно времени, в течение которого действуют обстоятельства непреодолимой силы и их последствия, препятствующие исполнению настоящего Договора.

14.3. По окончании действия обстоятельств непреодолимой силы соответствующая Сторона должна без промедления, но не позднее 3 (трёх) рабочих дней со дня прекращения обстоятельств непреодолимой силы и их последствий, препятствующих исполнению настоящего Договора, известить об этом другую Сторону в письменной форме. В извещении должен быть указан срок, в который предполагается исполнить обязательства по настоящему Договору.

14.4. В случаях, когда обстоятельства непреодолимой силы и (или) их последствия продолжают действовать более 3 (трёх) месяцев подряд, любая из Сторон вправе в одностороннем внесудебном порядке расторгнуть настоящий Договор, предупредив об этом в письменной форме другую Сторону за 10 (десять) рабочих дней до планируемой даты расторжения Договора. Стороны предпримут все разумные усилия по снижению любых убытков, которые они могут понести в результате расторжения Договора в связи с действием обстоятельств непреодолимой силы.

15. ПРИМЕНИМОЕ ПРАВО И ПОРЯДОК РАЗРЕШЕНИЯ СПОРОВ

15.1. Отношения, возникающие на основании настоящего Договора, регулируются правом Российской Федерации.

15.2. Все споры и разногласия по настоящему Договору Стороны разрешают путём переговоров.

15.3. Если по итогам переговоров Стороны не достигнут согласия, споры передаются на рассмотрение в Арбитражный суд г. Москвы.

16. ПРОЧИЕ УСЛОВИЯ

16.1. Любые изменения или дополнения к настоящему Договору должны совершаться Сторонами в письменной форме.

16.2. Стороны не имеют права уступить либо передать свои права или обязанности по настоящему Договору, полностью либо частично, без предварительного письменного согласия другой Стороны.

16.3. Настоящий Договор составлен в двух экземплярах, имеющих равную юридическую силу, по одному для каждой из Сторон.

16.4. Настоящий Договор вступает в силу со дня его подписания обеими Сторонами и действует до даты окончания срока, на который Покупателю предоставлено право пользования Программного обеспечения.

16.5. Приложениями к настоящему Договору являются:

16.5.1. Приложение № 1 – Спецификация экземпляров ПО;

16.6. Указанные в п. 16.5 настоящего Договора приложения к настоящему Договору являются его неотъемлемой частью.

17. РЕКВИЗИТЫ И ПОДПИСИ СТОРОН

Поставщик

Покупатель

Поставщик

Покупатель

_____/_____/_____

_____/_____/_____

СПЕЦИФИКАЦИЯ ЭКЗЕМПЛЯРОВ ПО

№	Наименование экземпляров ПО	Кол-во	Цена в руб. без НДС за ед., доллары США	Цена в руб. с НДС за ед., доллары США	Срок прав на использование Программного обеспечения
1	Экземпляр ПО Atlassian - JIRA Software (Server) 100 users	1			Бессрочно
2.	Экземпляр ПО Atlassian - JIRA Service Desk (Server) 15 agents	1			Бессрочно
3	Экземпляр ПО Atlassian - RU Russian localization for JIRA 100 users	1			Бессрочно

ПОДПИСИ СТОРОН

Поставщик

Покупатель

_____/_____/_____

_____/_____/_____